

Dear readers,

You have got a special English issue of Ochrana přírody/Nature Conservation Journal published by the Nature Conservation Agency of the Czech Republic. The Agency traditionally submits each year a selection of articles from the previous year translated into English and publishes it as a supplement aiming at sharing the experience with colleagues from abroad, thus at least partially overcoming language barrier which can be fully removed neither by automatic translators.

You can read on possible Czech approach to the EU Nature Restoration Law implementation, specifically what the obligation implies for protected area network and for forests. It is a piece of legislation having a good chance, after having been passed, of becoming groundbreaking in the

field just as the EU Habitats Directive in 1992. From a point of view of implementation, the latter has been however after all living evidenced by the article on further expansion of the Natura 2000 network in the Czech Republic in 2022.

Information on revising the legislation on threatened species is no less interesting. This is an agenda the individual countries to a large extent deal themselves with. Therefore, every such approach is original and can inspire others.

An extensive forest fire in Bohemian Switzerland National Park should be mentioned among the serious issues of 2022. A combination of spatial impact of the European spruce bark beetle plague in non-native Norway spruce growths, a long period of the drought and human carelessness changed a tenth of the National Park in a burn-out area and jeopardized municipalities and local people there. The fire also reminded us of that such affair can repeat itself and shall repeat itself more often, inter alia, because of climate change gaining power despite if there is a protected area or the non-protected landscape. The fire became an affair moving the political world and mass media for a major part of the year. Finally it hopefully succeed in explaining that the National Park's target, i.e. preservation of natural processes across the majority of its territory will help to change the burn-out area soon into green spaces more resistant against similar events. In addition, they will allow to sufficiently in detail monitor succession within the area and therefore, to learn more about the power of and the limit in natural processes for the future. As well as that the fire did not emerge a priori as a consequence of the National Park's existence.

This year the EUROPARC Federation celebrates the 50th anniversary. During the half-century, the Federation grew into an organisation with approx. 400 members in 40 countries being the greatest professional body of protected area managers not only in Europe, but probably also globally. In then Europe, the idea was clear - to build a platform for communication and cooperation in the region with a large number of relatively small countries, significant language barriers and bipolarity into the two worlds. Relevancy of the mission has been unchanged and identically strong also today. Neither in the European Union, nor in the wider region there is a legal or other enough strong framework for an active cooperation among protected areas. Thus, the EUROPARC Federation has been filling the gap which may be in the current globalized world hardly understandable. That makes all the more important that on 24 February 2022 "the European world" again divided, namely by Russian aggression in Ukraine. We can only hope that the conflict will soon finish and Ukraine will have possibility of again developing itself without threats. The EUROPARC Federation has been and will be offering its support.

Internationally shared values and active communication are among tools to be confronted with disinformation and direct threats to democracy. Issuing this compilation contributes to the above as well as yourselves by reading it.

Wishing you enriching reading

Michael Hošek

EUROPARC Federation President

Ochrana přírody/The Nature Conservation Journal

State Nature Conservancy of the Czech Republic Journal Volume 78

Special issue: Anthology of Articles from Vol. 78 (2023)

Price: CZK 60 (EUR 2.5)

Nature Conservation Agency of the Czech Republic, 2022, All rights reserved.

No part of the journal may be reproduced, distributed or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, without the prior written permission of the publisher. ISSN 1210-258X

Registered by the Ministry of Culture of the Czech Republic Prague (Register No. E 6001)

Published by the Nature Conservation Agency of the Czech Republic, Kaplanova 1931/1, CZ – 148 00 Praha 4 - Chodov, Czech Republic and the Cave Administration of the Czech Republic, Kvetnove nam. 3, CZ – 252 43 Pruhonice, Czech Republic, supported by the Krkonose/ Giant Mts. National Park Administration, the Sumava/

Bohemian Forest Mts. National Park Administration, the Podyji/Thaya River Basin National Park Administration and the Ceske Svycarsko/Bohemian Switzerland National Park Administration

Translation into English: Mark Sixsmith, Jan W. Jongepier, Jan Plesník

Suggested citation of the individual articles: Miko L. (2022): Soil as a biodiversity hotspot, namely that of small soil arthropods. Ochrana přírody/Nature Conserv. J. 77, suppl.: 24–29

Editor in Chief Zdeněk Patzelt

Editorial Board

- Libor Ambrozek Jiří Bašta
- Vladimír Bejček Karel Drbal
- Michael Hošek Jakub Hruška
- Karel Chobot Eva Mazancová
- Ladislav Miko Svatomír MlčochJan Moravec František Pelc (Chairman)
- Pavel Pešout Jan Plesník
- František Pojer Martin Starý
- Karolína Šulová Alena Vopálková

Editorial Office Address:

Kaplanova 1931/1, CZ – 148 00 Praha 11 - Chodov, Czech Republic phone +420 951 421 247 ochrana.prirody@nature.cz www.casopis.ochranaprirody.cz www.nature.cz

On behalf of the publisher, distribution for subscribers in the Czech Republic is carried out by the Send Ltd. Prague, Czech Republic, Ve Zlibku 1800/77, A3 Hall, CZ-93 00 Praha 9, Czech Republic; phone +420 225 985 235, cellular phone +420 777 728 757 send@send.cz, www.send.cz

Orders from abroad are disposed by the Nature Conservation Agency of the Czech Republic, phone +420 283 069127, predplatne@nature.cz

Layout and typesetting:

Atelier Mgr. Václav Hraba (atelier-hraba@volny.cz) **Printed by** Tiskárna Unipress, Ltd.

This issue was published 24 May, 2023 Whole issues including references to the articles are available in open access on www.casopis.ochranaprirody.cz











